

**BELGISCHE SENAAT****ZITTING 1992-1993**

16 MAART 1993

**HERZIENING VAN DE GRONDWET****Herziening van artikel 88  
van de Grondwet****AMENDEMENTEN VAN  
DE HEER EVERS c.s.**

Enig artikel

A. De voorgestelde overgangsbepaling aan te vullen met wat volgt:

«De datum waarop het door de Kamers na 1 november 1992 aangenomen artikel 88 van de Grondwet in werking treedt, wordt door de Kamers bepaald overeenkomstig de bij artikel 131, laatste lid, voorgeschreven wijze, nadat hen het resultaat van een vóór 31 december 1993 te houden volksraadpleging is meegedeeld.

De wet bepaalt de wijze waarop die volksraadpleging wordt georganiseerd, waarbij erop wordt toegezien dat de resultaten een beeld geven van het standpunt dat de inwoners van elke gemeenschap innemen.»

**R. A 15558***Zie:***Gedr. St. van de Senaat:**100-6/1<sup>o</sup> (B.Z. 1991-1992): Voorstel van de heer de Seny.2<sup>o</sup> (B.Z. 1991-1992): Ontwerp van tekst overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.3<sup>o</sup> (B.Z. 1991-1992): Verslag.**SENAT DE BELGIQUE****SESSION DE 1992-1993**

16 MARS 1993

**REVISION DE LA CONSTITUTION****Révision de l'article 88  
de la Constitution****AMENDEMENTS PROPOSES  
PAR M. EVERS ET CONSORTS**

Article unique

A. Compléter la disposition transitoire proposée par ce qui suit:

«La date d'entrée en vigueur de l'article 88 de la Constitution voté par les Chambres postérieurement au 1<sup>er</sup> novembre 1992 sera fixée par les Chambres selon les modalités prévues à l'article 131, dernier alinéa, après que le résultat d'une consultation populaire, qui aura lieu avant le 31 décembre 1993, leur ait été communiqué.

La loi fixe les modalités d'organisation de cette consultation populaire en veillant à ce que les résultats puissent faire apparaître le point de vue des Belges appartenant à chacune des communautés.»

**R. A 15558***Voir:***Documents du Sénat:**100-6/1<sup>o</sup> (S.E. 1991-1992): Proposition de M. de Seny.2<sup>o</sup> (S.E. 1991-1992): Projet de texte transmis par la Chambre des représentants.3<sup>o</sup> (S.E. 1991-1992): Rapport.

*Verantwoording*

Als de Grondwet aan een diepgaande herziening wordt onderworpen, die de structuur en de instellingen van de Grondwet ingrijpend wijzigt en belangrijke gevolgen heeft voor het leven van elke burger, moet die burger in staat worden gesteld om zich over de genomen beslissingen uit te spreken. Alleen op die manier kan de groeiende kloof tussen de burger en 's lands leiders worden gedicht en wordt, wat nog belangrijker is, in België concrete gestalte gegeven aan de democratie.

Met het oog op de bescherming van de minderheden in dit land moeten de resultaten van de volksraadpleging duidelijk weergeven hoe men in elke gemeenschap afzonderlijk over die problemen denkt.

B. De voorgestelde overgangsbepaling aan te vullen met wat volgt:

«Het tussen 1 november 1992 en 30 decembre 1993 goedgekeurde artikel 88 treedt niet eerder in werking dan na indiening door de regering van een ontwerp tot herziening, zoals bepaald is in artikel 132 van de Grondwet.»

*Verantwoording*

De tekst behoeft concordantie inzake terminologie en nummering om een samenhangende, duidelijke en voor alle burgers begrijpelijke redactie van de Grondwet te verkrijgen.

De rechtszekerheid gebiedt derhalve dat de Belgische Grondwet pas na het doorvoeren van die aanpassing in werking treedt.

C. In het voorgestelde artikel 88, het tweede lid te doen vervallen.

*Verantwoording*

Het tweede lid, dat dit amendement wil weglaten, voert de krachtens artikel 45 verleende parlementaire onschendbaarheid ook in voor Ministers (en via artikel 91bis ook voor Staatssecretarissen).

De toe kenning van die onschendbaarheid aan regeringsleden drukt regelrecht in tegen de filosofie die al sinds 1831 ten grondslag ligt aan de regeling die bij de artikelen 44 en 45 is ingevoerd ten behoeve van de parlementsleden.

Het is dan ook ondenkbaar dit lid in artikel 88 te behouden.

D. Het voorgestelde artikel 88, tweede lid, aan te vullen met de woorden «in de Kamers».

*Justification*

Au moment d'adopter une révision profonde de la Constitution, modifiant sa structure et ses institutions de manière substantielle, avec d'importantes répercussions sur la vie de chaque citoyen, il est indispensable, pour combler le fossé qui s'agrandit de plus en plus, entre le citoyen et les dirigeants du pays, et plus encore pour garantir en Belgique l'expression concrète de la démocratie, de permettre à chaque citoyen belge de se prononcer sur les changements ainsi arrêtés.

Afin de préserver les minorités du pays, il importe que la consultation fasse ressortir de manière distincte la position de chacune des communautés.

B. Compléter la disposition transitoire proposée par ce qui suit:

«L'article 88 voté entre le 1<sup>er</sup> novembre 1992 et le 30 décembre 1993 n'entre en vigueur qu'après le dépôt par le gouvernement d'un projet de révision tel qu'il est prévu à l'article 132 de la Constitution.»

*Justification*

Une mise en concordance terminologique et numérologique est indispensable pour rendre le texte de la constitution cohérent, clair et explicable à tous les citoyens.

Il est donc nécessaire, pour la sécurité juridique, que le texte de la loi fondamentale de la Belgique, n'entre en vigueur qu'une fois cette adaptation réalisée.

C. A l'article 88 proposé, supprimer le deuxième alinéa.

*Justification*

Le deuxième alinéa que cet amendement vise à supprimer introduit l'immunité parlementaire à l'article 45 au bénéfice des ministres (et des secrétaires d'Etat par l'intermédiaire de l'article 91bis).

L'octroi de cette immunité aux membres d'un exécutif va à l'encontre même de la philosophie soutenant depuis 1831 le régime mis en place par les articles 44 et 45 au bénéfice des parlementaires.

Il est donc tout à fait inconcevable de maintenir cet alinéa à l'article 88.

D. A l'article 88 proposé, compléter le deuxième alinéa par les mots: «devant les Chambres».

Alfred EVERE,  
Hervé HASQUIN,  
Philippe MONFILS.